



## First Children's Finance

*Kobcinta sahayda iyo joogtaynta ganacsiga ee daryeelka carruurta ee aadka u fiican*

### Deeqda Dib-u-nooleynta Xarunta Minnesota -

#### Tilmaamaha Deeqda Nofeembar 2025

**Wixii su'aalo ah, wac 612-473-6020 ama emayl [grants@firstchildrensfinance.org](mailto:grants@firstchildrensfinance.org)**

#### 1. Deganaanshaha, adeegyada turjubaanka iyo kaalmada deeqda

- Kaalmada deeqda waxaa la heli karaa Isniinta - Jimcaha laga bilaabo 9:00 subaxnimo - 4:00 galabnimo adoo wacaya 612- 473-6020 ama emayl [grants@firstchildrensfinance.org](mailto:grants@firstchildrensfinance.org). Hoyga iyo Adeegyada turjubaanka waxaa la heli karaa marka la codsado.
- Kaalmada arjiga ayaa sidoo kale la heli doonaa Nofeembar 18 iyo 20 laga bilaabo 6:30 - 8:30 p.m., ama waqtiyo kale ballan.
- Emailka waxaa lala socdaa maalin kasta oo farriimaha codka waxaa lagu soo celiyaa 2 maalmood oo shaqo gudahood (inta badan, isla maalintaas).

#### 2. Bixiyeyaasha Daryeelka Carruurta ee u qalma iyo Abaalmarinta Deeqda Ugu Badan ee Suurtogalka ah

**FIIRO GAAR ah:** Warbixinnada kama dambaysta ah ee deeq kasta oo hore FCF, oo ay ku jiraan deeqda MN Helitaanka Teknolojiyada, waa in la helaa oo la heshiyaa iyo wax kasta

Qaansheegta lagu leeyahay FCF waa in la bixiyaa si buuxda si ay xaq ugu yeelato inay codsato maalgelintan.

Daryeelka Carruurta ee Ruqsada	\$100 -
Qoyska	\$15,000
Xarunta Daryeelka Carruurta ee	\$100 -
Ruqsada	\$20,000
Xarunta Daryeelka Carruurta ee	\$100 -
Shahaadada leh	\$10,000

Sharci ahaan aan ruqsad lahayn, oo \$100 - \$500  
ka diiwaangashan CCAP

Bixiyeyaasha xanaanada carruurta ee bilowga ah waxay xaq u leeyihiin inay codsadaan nuqul ka mid ah:

- Nuqul ka mid ah daraasadda asalka dembiga ee la dhammaystiray
- Dukumiintiyada hay'adda sharciyeynta ee baahiyaha haray ee la xiriira xarumaha lagu aqoonsaday socodkii ugu dambeeyay. Kaliya waxyaabaha ay u baahan tahay hay'adda sharciyeynta oo aan qayb ka ahayn liisaska hubinta ee Xeerka 2 ama Xeerka 3 ayaa xaq u leh maalgelinta deeqda.
- Mas'uuliyiinta sharciyeynta waxaa ka mid noqon kara shatiga, dab-damiska, Waaxda Caafimaadka ama hay'adda sharciyeynta degmada.
- **Waa inuu ahaadaa ruqsad ama shatiga waa inuu u gudbiyay talo shatiga wanaagsan Gobolka ugu dambeyn Maajo 15, 2026 (dukumiintiyada loo baahan yahay). Haddii aan ruqsad laga helin taariikhda warbixinta ugu dambaysa, qaansheegta ayaa la soo saari doonaa si loogu soo celiyo lacagaha deeqda.**

### 3. Qeexitaanka xarunta iyo baaxadda codsiga

- Ujeedooyinka deeqda, xaruntu waxaa lagu qeexaa inay tahay booska uu ka shaqeeyo barnaamijkaaga daryeelka ilmaha. Tani waxay noqon kartaa meel bannaan oo ku dhex taal dhisme weyn. Lacagta deeqda waxaa lagu bixin karaa booska barnaamijka xanaanada carruurta oo keliya.
- Dhammaan codsiyada waa inay ahaadaan kuwo lagama maarmaan ah oo si toos ah ula xiriira hawlgalka barnaamijka daryeelka carruurta.
- Dhammaan codsiyada lagu beddelayo alaabta ku jira xarunta waxay u baahan yihiin inay ahaadaan alaab la mid ah - casriyeyn laguma sameyn karo lacagahaas. Tusaalooyinka casriyeynta aan la oggolayn waxaa ka mid ah (laakiin aan ku xaddidnayn) isweydaarsiga daaqadda caadiga ah ee daaqadda qaansada / bay ama isweydaarsiga miiska laminate ee dhagaxa ah. Fiiro gaar ah: Dhagaxa dabiiciga ah, oo ay ku jiraan dhagax dhagax, uma qalmo xitaa beddelka barnaamijkan.
- Liiska isticmaalka u qalma iyo kuwa aan u qalmin ayaa lagu daray dhamaadka dukumiintigan, laga bilaabo bogga 10.
- Sababtoo ah waqtiga sanadka ee abaalmarinta la sameyn doono oo warbixinnada kama dambaysta ah la bixin doono, **mashaariic**

**dibedda ah lama tixgelin** doono.

- Warbixinta kama dambaysta ah ayaa la filayaa ama ka hor **Maajo 15, 2026** – codsadyaasha la siiyay waxay heli doonaan qiyaastii **afar bilood** si ay u dhammaystiraan iibsashada iyo mashaariicda.

#### **4. Muddada codsiga**

- Codsiyada waxaa lagu aqbali doonaa iyada oo loo marayo bogga deeqda khadka tooska ah ee la yiraahdo Submittable.
- Haddii aadan horey u haysan koonto la soo gudbin karo, waxaad iska diiwaangelin kartaa koonto bilaash [ah www.submittable.com](http://www.submittable.com). Waxaad u baahan tahay inaad iska diiwaangeliso cinwaanka emaylka ee aad ku qortay.
- Si joogto ah u hubi magacaaga iyo magacaaga ugu dambeeya. Dhammaan isgaarsiinta la xiriira deeqda waxaa loo diri doonaa cinwaanka emaylkan.
- Waxaad ka heli kartaa arjiga [www.firstchildrensfinance.org/for-businesses/minnesota-grants/](http://www.firstchildrensfinance.org/for-businesses/minnesota-grants/) laga bilaabo 9-ka subaxnimo Jimcaha, Nofeembar 14, 2025. Codsiyada deeqda waa in la soo gudbiyaa ugu dambeyn 4:59 galabnimo Jimcaha, Nofeembar 21, 2025. Bogga deeqda ayaa isla markiiba xirmi doona marka saacadda kombiyuutarka ay gaarto 5:00 galabnimo.
- Macluumaad dheeri ah lama aqbali doono marka bogga deeqda la xiro.

#### **5. Lacagaha La Heli Karo iyo Nidaamka Deeqda**

- Ku dhawaad 70 abaalmarin oo deeq ah ayaa la filayaa iyadoo qiyaastii \$ 650,000 la heli karo.
- **Deeqaha MA aha marka hore, marka hore.** Shuruudaha horay loo go'aamiyay waxaa loo isticmaalaa in lagu abaal mariyo deeqaha tartan ahaan iyadoo lagu saleynayo dhammaan codsiyada deeqda ee la helay.
- **Codsiyada** waxaa lagu qiimeeyaa iyadoo lagu saleynayo saldhigga:
  - Saamaynta Ruqsadda, Caafimaadka & Badbaadada
  - Haddii boosaska daryeelka carruurta la abuurto ama la ilaaliyo (joogtaynta diiwaangelinta hadda waa ilaalinta boosaska)
  - Haddii shaqooyinka xanaanada carruurta la abuurto ama la ilaaliyo (oo ay ku jiraan shaqadaada)

- Dhibcaha Helitaanka Aagga Sinnaanta (oo lagu qeexay Gobolka Minnesota)
- Home Arimaha Bulshada Qoysaska Barakacayaasha Ah Ee Ku Nool Magaalada Muqdisho Iyo Khasaaraha Ka Dhashay Qaraxii Ka Dhacay Muqdisho
- Haddii carruurta loo baahan yahay ama aan loo adeegin (qeexitaanka waxaa ku jira codsiga)
- Tirada Goobaha / Ruqsadaha Leh / Shaqeeya
- Ujeedada guud ee codsiga
- U-qalmitaanka iyo dhammaystirka codsiyada iyo dukumiintiyada

## 6. Hal codsi halkii liisanka

- Codsadayaashu waxay soo gudbin karaan hal codsi oo keliya liisan kasta (ama goob loogu talagalay LNL iyo bixiyeyaasha bilowga ah).
- Soo gudbinta wax ka badan hal codsi oo isku liisanka / goobta wareegga deeqda ah waxay diidi doontaa dhammaan codsiyada liisanka / goobtaas.

## 7. Wax ka beddelka codsiga

Haddii **wax ka beddel** loo baahdo ka dib markii codsiga la soo gudbiyo oo portal-ku weli furan yahay, waxaad codsan kartaa in arjiga loo furo tafatirka adoo wacaya 612-473-6020 ama adoo farriin u diraya tabka MESSAGES ee Gudbin Karo.

## 8. Codsiyada Mudnaanta

Mudnaanta waxaa la siin doonaa baahiyaha la xiriira xarumaha la xiriira shuruudaha shatiga ama caafimaadka iyo badbaadada carruurta, iyo sidoo kale barnaamijyada ku yaal aagagga aan kheyraadka lahayn, sida lagu qeexay dhibcaha Aagga Sinnaanta Helitaanka ee ay go'aamisay Waaxda Carruurta, Qoysaska iyo Barashada Minnesota (DCYF).

- Codsiyada waa inay si toos ah ula xiriiraan booska barnaamijka daryeelka carruurta.
- Lacagaha la heli karo waa kuwo aad u kooban - codsiyada waa inay ku koobnaadaan baahiyaha la xiriira xarunta, halkii ay ka fulin lahaayeen liiska rabitaanka / liiska wanaagsan.

- Codsadayaashu waa inay tixgeliyaan:
  - Miyaan u baahanahay lacagta la codsaday si aan ganacsigayga u furo?
  - Deeqdani ma hagaajin doontaa caafimaadka ama badbaadada carruurta ku jira daryeelkayga?
  - Deeqdani ma ilaalin doontaa ama ballaarin doontaa tirada carruurta aan u adeegi karo ama shaqooyinka aan bixin karo?
  - Sidee deeqdani u hagaajin doontaa tayada daryeelka aan siin karo carruurta?
- Markaad buuxineyso arjiga, hubi inaad sheegto sababta codsiga, iyo sida ay u saameyneyso barnaamijka daryeelka carruurta, gaar ahaan haddii looga baahan yahay shatiga ama hagaajinta caafimaadka iyo badbaadada carruurta ee barnaamijka.
- Doorbididda dhibcaha isku xiran waxaa la siin doonaa codsadayaasha aan horey u helin deeqda ugu badan ee dib u soo nooleynta xarunta.

## 9. **Ururada Diinta (Diinta)**

- Marka urur diimeed (diimeed) uu haysto liisanka xarunta xanaanada carruurta, deeq ayaa la siin karaa baahiyaha caafimaadka / badbaadada carruurta oo keliya, iyadoon loo eegin manhajka ama dhaqamada barnaamijka daryeelka carruurta.
- Diinta waxaa lagu qeexay 15 C.F.R. 2301.1 sida "taas oo leh ujeedada ama shaqada horumarinta ama faafinta caqiidada diinta.
- Tusaale ahaan barnaamijka xanaanada carruurta ee diimeed: liisanka waxaa haysta kaniisad, sunagog, masaajid, iskuul kaniisad ama macbud.
- Tusaale ahaan barnaamijka xanaanada carruurta ee AAN ahayn urur diimeed: bixiyaha xanaanada carruurta ee madax-bannaan wuxuu haystaa liisanka wuxuuna ka kireeyaa boos kaniisad, sunagog, masaajid, iskuul kaniisad ama macbud.

## 10. **Shaqada Mushaharka Leh**

- Dhammaan codsiyada shaqada ee mushaharka leh waa in ay bixiyaan shaqsi aan isla markiiba xiriir la lahayn, shaqaaleysiin ama deggan bixiyaha xanaanada carruurta oo ka shaqeeya sidii shaqaale aagga la codsaday.
- Shaqada mushaharka leh waa in ay fuliyaan xirfadle raacaya sharciyada

iyo qawaaniinta gobolka iyo maxalliga ah ee khuseeya ee ku saabsan diiwaangelinta ganacsiga iyo shatiga. Wixii macluumaad dheeraad ah, fiiri <https://www.dli.mn.gov/business/residential-contractors-remodelers-roofers>.

- Shaqaaluhu waa inuu ku bixiyaa magaciisa, magaciisa ganacsiga, cinwaankiisa, iyo taleefankiisa xigashooyinka ka hor abaalmarinta deeqda iyo rasiidhada shaqada la qabtay. Shaqo kasta oo aan xaqiijin karin kooxda deeqaha FCF waa la diidi doonaa.
- Sababtoo ah mashaariicdu waa inay ku dhammaadaan qiyaastii afar bilood, codsadyaashu waa inay weydiiyaan iibiyayaasha bixinaya xigashooyinka haddii mashaariicda la dhammaystiri karo Maajo 15, 2026 marka aan ballanqaad la sameyn karin illaa ogeysiiska / aqbalaadda abaalmarinta deeqda, taas oo ay u badan tahay inay noqoto bartamaha Janaayo 2026.
- Mashaariicda aan la dhammaystirin waqtiga kama dambaysta ah waxaa lagu soo rogi doonaa dib u soo celinta lacagaha deeqda. Kordhinta xaddidan ayaa suurtagal noqon kara (ilaa 2 toddobaad) laakiin lama damaanad qaadayo.

## **11. Jadwalka**

- Sababtoo ah jadwalka gaaban ee lagu dhammaystirayo mashaariicda iyo iibsashada iyo waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro, MA JIRAAN MASHAARIIC DIBEDDA AH looma tixgelin doono.
- Codsiyada deeqda ayaa la aqbalay laga bilaabo 9:00 subaxnimo Nofeembar 14 ilaa 4:59 galabnimo Nofeembar 21, 2025.
- Ogeysiiska abaalmarinta deeqda waxaa la sameyn doonaa bartamaha Janaayo, 2026. Deeq bixiyayaashu waxay heli doonaan hal toddobaad si ay ugu soo celiyaan heshiis deeq ah oo la saxiixay, foomka ACH (deebaajiga tooska ah) iyo macluumaadka W9.
- 90% abaalmarinta deeqda waxaa la bixin doonaa ugu dambeyn Febraayo 2026.
- Warbixinta ugu dambaysa ee deeqda waxaa lagu wadaa rasiidhada iyo dukumiintiyada sawirka ugu dambeyn Maajo 15, 2026.
- Warbixinnada waa la heshiin doonaa oo ilaa 10% soo hartay waxaa la bixin doonaa Juun 30, 2026.
- Abaalmarinta deeqda ee aan la kharash gareyn ayaa la bixin doonaa Juun 30, 2026.

## 12. Shuruudaha Deeq-bixiyaha

- Deeq-bixiyeyaashu waxay ku bixin karaan lacagaha deeqda KALIYA alaabta / mashaariicda lagu ansixiyay warqadda abaalmarinta. Wax ka beddel kasta waa in horay loo ansixiyaa waana inay la xiriirtaa mashruuca deeqda. Weecasho kasta oo aan la ansixin ka hor inta aan la gaarin kharashka waa la diidi doonaa, taas oo u baahan soo celinta lacagaha deeqda.
- Deeq-bixiyeyaashu waa inay dhammaystiraan mashaariicdooda/iibsigooda oo ay soo celiyaan warbixinta kama dambaysta ah ugu dambeyn **Maajo 15, 2026**. Taariikhda, rasiidhada la jarjaray oo muujinaya in mashaariicda deeqda la bixiyo oo buuxa iyo aqoonsiga dukaanka / iibiyaha / magaca shaqaale mushahar leh, cinwaanka (cinwaanka webka), sheyga ama faahfaahinta mashruuca iyo taleefanka oo ay weheliso dukumiintiyada sawirka ee iibsashada ama dhammaystirka mashruuca ayaa looga baahan yahay warbixinta.
- Lacag-bixinta, qufulka qiimaha ama qandaraasyada la saxiixay ee dhammaystirka mashruuca lama oggola ka hor inta aan la soo celin heshiiska deeqda ee la saxiixay ka dib marka la helo abaalmarinta deeqda. Deeqda looma isticmaali karo in lagu bixiyo amaah ama nooc kale oo adeeg deyn ah. **Helitaanka la filayo ee badeecada ama shaqada waa in la xaqiijiyaa ka hor inta aan la codsan maadaama deeq-bixiyeyaashu ay heli doonaan kaliya qiyaastii afar (4) bilood si ay u dhammaystiraan mashaariicda marka ogeysiiska abaalmarinta deeqda la sameeyo.**
- **Dadka qaata abaalmarinta deeqda waxaa laga raba inay sii wadaan ganacsiga bixinta daryeelka carruurta ee carruurta aan qoyskooda ahayn ee ka soo jeeda qoysaskooda muddo laba (2) sano ah ka dib marka la aqbalo abaalmarinta deeqda. Xidhitaanka hore wuxuu keeni doonaa in la bixiyo biil la mid ah oo lagu soo celiyo lacagaha deeqda.**
- Haddii aad qorsheyneyso inaad barnaamijka u rarto laba (2) sano gudahood, alaabta lagu bixiyo deeqda aan loo wareejin karin goobta cusub waa in lagu bixiyaa jadwal isku mid ah.
- Haddii aad **kireysato booskaaga** oo mashruucaagu sameeyo hagaajin hantiyeed, hubi inaad oggolaansho ka hesho milkiilaha gurigaaga iyo heshiiska inay kuu oggolaan doonaan inaad sii joogto ugu yaraan labada sano ee looga baahan yahay deeqdan.

### 13. **Dukumiintiyada Warbixinta Kama dambaysta ah**

- Rasiidhada waa inay ku jiraan **oo keliya** waxyaabaha lagu ansixiyay abaalmarinta deeqda. Haddii aad soo gudbiso rasiidh ay ku jiraan waxyaabo kale oo shaqsiyeed, canshuurta iyo khidmadaha maraakiibta ee khuseeya waa la diidi karaa inta lagu guda jiro dib-u-heshiisiinta warbixinta kama dambaysta ah ee kharashyada deeqda.
- Rasiidhada waa inay ahaadaan kuwo dhammaystiran (halkii ay ka muujin lahaayeen qayb ka mid ah rasiidka) waana inay aqoonsadaan dukaanka / iibiyaha / shaqaale mushahar leh iyo hab lagu xaqiijiyo rasiidka (sida goobta, taleefanka, cinwaanka websaydhka, emaylka).
- Warqaddu waa in ay muujiyaan in mashruuca ama sheyga la bixiyay oo dhan la bixiyay oo ay tahay in la bixiyo. Waxyaabaha la soo bandhigay. Tusaale ahaan, shaashadda Amazon.com ee muujinaysa wadarta kharashka amarka ma aha rasiidh. Qaansheegta / rasiidka la bixiyay waa in laga soo dejisaa koontada Amazon marka amarka la dhammeeyo.
- Rasiidhada gacanta lagu qoray waxay u baahan doonaan dukumiintiyada dheeri ah oo ku jira warbixinta kama dambaysta ah sida hore / gadaal ee jeegaga la joojiyay.
- **HA ISTICMAALIN LACAG CADDAN AH SI AAD U BIXISO KHARASHKA**  
**LACAGTA AH!** Lacagaha lacagta caddaanka ah lama xaqiijin karo waxayna keeni kartaa qaansheegta dib loogu soo celinayo lacagaha deeqda.
- Kharash kasta oo lagu helo inuu ka soo horjeedo tilmaamahan inta lagu guda jiro habka codsiga ama dib-u-heshiisiinta warbixinta kama dambaysta ah waa la diidi doonaa. Lacagaha deeqda ee la xiriira ee la helay ayaa lagu soo rogi doonaa soo noqoshada, haddii aysan dhammaan rasiidhada u qalma wadarta ama ka badan lacagaha horey loo helay.
- Marka qaansheegta soo celinta lacagaha deeqda loo baahan yahay, ku guuldareysiga bixinta qaansheegta waxay keeni doontaa warbixin u hoggaansami la'aanta Waaxda Carruurta, Dhallinyarada iyo Qoysaska, taas oo keeni karta cunaqabateyn liisanka (liisankaaga waa la joojin karaa ama laga noqon karaa), Qiimeynta Waalidka (qiimeyntaada waa laga noqon karaa, waxaana lagaa reebi doonaa raadinta qiimeynta mustaqbalka); iyo luminta u-qalmitaanka lacagaha dadweynaha, oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn lacagaha Magdhawga Bilowga Weyn, deeqaha Waalidiinta, deeqaha waxbarasho ee TEACH , gunnooyinka REETAIN, Deeqaha Gobolka ee

Daryeelka Carruurta, magdhawga iyada oo loo marayo Barnaamijka Kaalmada Daryeelka Carruurta (CCAP) iyo maalgelin dheeri ah oo ka socota Maaliyadda Carruurta Koowaad (labadaba deeqaha ama amaahda). U gudbinta hay'ad kale waxaa sameyn kara DCYF haddii loo baahdo, sida Xafiiska Qabashada Dambiyada iyo / ama Waaxda Dakhliga ee Minnesota. Go'aannadan waxaa sameeya DCYF - MA aha Maaliyadda Carruurta Koowaad.

#### FIIRO GAAR AH:

Alaabta ama mashaariicda deeqda AY bixin doonto (*Isticmaalka U qalma*) waxaa lagu muujiyey **BLUE**.

Alaabta ama mashaariicda deeqdu *AYSAN bixin* doonin (*Isticmaalka aan u qalmin*) waxaa lagu muujiyey **RED ITALICS**.

Waxyaabaha waxaa lagu qoray sida alifbeetada waxayna tilmaamayaan waxa maalgelinta deeqda loo isticmaali karo iyo kuwa aan loo isticmaali karin.

#### ISTICMAALKA U QALMA IYO KUWA AAN U QALMIN

##### •**Yareynta: Asbestos / Lead / Caaryada / Radon:**

- **HAA:** Yareynta / yareynta hogaanka jira, caaryada, asbestos ama radon. Iibsashada qalabka qalabka; dayactirka daadinta si looga hortago / loo yareeyo caaryada. Beddelka daaqadaha goobta xanaanada carruurta ayaa laga yaabaa in la tixgeliyo, iyadoo la siinayo in mashruuca la dhammaystiri karo Maajo 15, 2026. Dukumiintiyada loo baahan yahay.
- **MAYA:** *Mashaariicda dibedda sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda waa in la dhammaystiraa. Ma jiro xirmooyin tijaabo ah.*

##### •**Astaamaha u hoggaansanaanta ADA:**

- **HAA:** Ramps, baararka qabashada ama baahiyaha kale ee u hoggaansanaanta ADA gudaha ee qoysaska xanaanada carruurta ee hadda jira ama liiska sugitaanka ama meelaha xarunta daryeelka carruurta ee dadweynaha.
- **MAYA:**
  - *Mashaariicda dibedda sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda waa in la dhammaystiraa.*
  - *Astaamaha u hoggaansanaanta ADA looma baahna barnaamijka daryeelka carruurta (qoysaska hadda / liiska sugitaanka).*

##### •**Qaboojiyaha**

*Qaboojiyaha, unugyada PTAC, kala-goynta yaryar ama bambooyinka kuleylka looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.*

• **Tayada Hawada:**

- **HAA:** Qalabka nadiifinta hawada, humidifier, dehumidifier - 100% haddii loo isticmaalo oo keliya barnaamijka daryeelka carruurta; 50% haddii ay isticmaalaan qoyska ama urur kale meel la wadaago. Cutubyada la qaadi karo ee ku yaal meel la wadaago ayaa xaq u leh 50%.

• **Dhismayaasha Xayawaanka / Qalabka / Lifaaga:**

- **MAYA:** *digaagga digaagga ama shay kasta oo la xiriira xayawaanka / xayawaanka oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn sariiraha xayawaanka, eeyaha eeyaha / eeyaha ama isticmaalka kale ee xakamaynta xayawaanka lihsiga dayrka ciyaarta, xayndaabka ama xayndaabka kale ee loogu talagalay isticmaalka xayawaanka si loogu isticmaalo carruurta.*

• **Qalabka:**

- **Haa:** lihsashada ama dayactirka qalabka gudaha - 100% haddii loo isticmaalo oo keliya barnaamijka daryeelka carruurta; 50% haddii ay isticmaalaan qoyska ama urur kale meel la wadaago. Qalabka u qalma waxaa ka mid ah: qaboojiyaha, qaboojiyaha, foornada, mashiinka weelka lagu dhaqo, microwave, foornada, kuleyliyaha biyaha, jilciyaha biyaha, kuleyliyaha gaaska, ionization laba-geesoodka ah, osmosis dib-u-noqoshada, qaboojiyaha biyaha, dhaqida, qalajiyaha, huurka, qoyaanka, nadiifiyaha hawada, ama nadiifiye weyn (sida Zono). Qalabka la qaadi karo ee u qalma ayaa loo oggolaan doonaa 50% xarun la wadaago.
- **MAYA:** *Ma jiro qalabka yaryar, guriga ama jikada ee aan kor ku xusan, sida kuleyliyaha booska, nadiifiyeyaasha faakiyuumka, nadiifiyeyaasha sagxadda, qashinka qashinka, qashinka qashinka, fryers hawada, foornooyinka pizza, foornooyinka toaster, jeermiska taleefanka. Ma jiraan qalab dibedda ah sida qaboojiyaha, bambooyinka kuleylka ama matoorrada sababo la xiriira waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro. Ma jiro dammaanad dheeri ah ama khidmadaha qorshaha adeegga.*
- **Asphalt:**  
*Dayactirka asphalt looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicdu ay tahay in la dhammaystiro.*

• **Xafiiska Attic:**

- **HAA:** Dib-u-habeynta saqafka loogu talagalay booska xafiiska ee loogu

talagalay barnaamijka daryeelka carruurta.

- **Dhammeystirka / Dayactirka Dhulka hoostiisa:**

- **HAA:** Dib-u-habeynta dhulka hoostiisa ee loogu talagalay barnaamijka daryeelka carruurta.

- **Musqulaha:**

- **HAA:** Ku darista musqusha gaarka ah ee daryeelka carruurta ama dayactirka / dayactirka walxaha waxyeellada leh ee musqusha oo ay adeegsadaan barnaamijka daryeelka carruurta oo ay ku jiraan dayactirka derbiga ama saqafka, qaabeynta derbiga gudaha, ku darista derbiga qalalan iyo / ama saqafka, rinjiyeynta musqusha, musqusha (yada), saxanka gacmo-dhaqidda, wax aan waxba tarayn, qasabada, sagxadda, albaabka, gacanta / qalabka caadiga ah, tubbada, dayactirka la xiriira qubeyska musqusha daryeelka carruurta haddii loo baahdo wax ka qabashada caaryada ama daadinta; taageere qiiqa, Nuur Cadde Oo Ka Hadlay Qaraxii Shalay Ka Dhacay Muqdisho Iyo Iftiinka Cadaado Oo Maanta Ka Hadlay Qaraxii Shalay Ka Dhacay Muqdisho.
- **MAYA:** *Muraayadaha muraayadaha, miiska dhagaxa dabiiciga ah oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn dhagaxa dhagaxa ah, beddelka Qalabka iftiinka ee qaabka, casriyeynta qurxinta ama ujeedooyinka bilicsanaanta (dhaawaca waa in la diiwaangeliyaa), qubeys cusub (looma baahna shatiga).*

- **Qolka Nasashada / Goobta Kulanka:**

- **HAA:** Abuur goob kulan ama qol nasasho ah oo ku taal xarunta xanaanada carruurta oo ay ku jiraan qadada ama miiska shirka, kuraasta ganacsiga.
- **MAYA:** *Alaabta guriga ee dadka waaweyn ee aan si gaar ah loo oggolayn, oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn sariiraha, kuraasta jacaylka, kuraasta buuxa, kuraasta isku laaban, dhagaxyada, kursiga, miisaska mararka qaarkood, alaabta guriga qurxinta, sariiraha, dharka.*

- **Ganacsiga, Barnaamijka, Kharashyada Kale:**

- **MAYA:**
  - *Khidmadaha xirfadeed: Naqshadeeye, Qareen, Xisaabiye, Xayeysiinta, Qoraalka Deeqda, Maamulka*
  - *Sahanka Dhulka, Dib u dejinta / Kharashka Guuritaanka.*
  - *Ganacsiga, barnaamijka ama taageerada hawlgalka oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn qorista / shaqaalaynta, mushaharka, tababarka, taageerada shaqaalaha, kirada / amaahda, adeegyada, caymiska, canshuuraha (marka laga reebo canshuurta iibka), khidmadaha shatiga,*

*adeegyada xakamaynta cayayaanka*

- *Adeegyada nadaafadda: (dhammaan noocyada oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn guriga, qalabka, nadiifinta tuubooyinka).*
  - *Daryeelka cawska ama qalabka ama adeegyada ka saarista barafka ama qalabka la xiriira sida cawska cawska, jarjarayaasha, majarafadooyinka barafka ama barafka barafka*
  - *Manhajka, Software, Tababarka, Technology, kamaradaha amniga ama qalabka kormeerka.*
  - *Qalabka barashada iyo ciyaarta, qalabka, qaababka ciyaarta gudaha ama alaabta lagu ciyaaro.*
  - *Badbaadada nooc kasta (ganacsiga, qoriga).*
  - *Cuntada, Kaararka Hadiyadda, Sahayda, Alaabta Hal Isticmaalka.*
  - *Gaadiidka iyo waxyaabaha la xiriira gaadiidka oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn baaskiilada, trikes, baabuurta, baabuurta, baabuurta, koofiyada, gawaarida, kuraasta baabuurta ama kuraasta kor u qaadista.*
- **La taaban karo:**
    - **HAA:** Dayactirka sagxadda la taaban karo ee gudaha ama tallaabooyinka; ku darista shaabadeynta la taaban karo (shaabadeynta alwaaxda) ee dabaqyada / aasaaska.
    - **MAYA:** Mashaariicda la taaban karo ee dibedda sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro, oo ay ku jiraan dayactirka dabaqa garaashka.

•**Dhismaha:**

*Ma jiro dhisme cusub; Dib-u-habeynta dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicdu waa in la dhammaystiraa.*

•**Beddelka booska:**

- **HAA:** Booska xarumaha waxaa loo beddeli karaa meel xanaanada carruurta oo gaar ah, oo ay ku jiraan lifaaqan ama baaritaan balbalada, barxadaha ama qolalka qorraxda si loo ballaariyo booska xanaanada carruurta ee ruqsad haysta - dukumiintiyada ayaa loo baahan yahay. Mashaariicda u qalma oo keliya haddii shaqada lagu dhammaystiri karo gudaha sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicdu waa in la dhammaystiraa.
- **MAYA:** Shaqada dibedda sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda waa in la dhammaystiraa.

•**Countertops:**

- **HAA:** ku darista cusub ama beddelka miiska waxyeellada leh ee badbaadada

- **MAYA:** dhagaxa dhagaxa ah ama dusha dhagaxa dabiiciga ah; casriyeynta bilicsanaanta
- **COVID-19 ama qalabka kale ee gargaarka degdegga ah:**
  - **MAYA:** Gargaarka degdegga ah ee gudaha iyo dibedda ama sahayda COVID-19 / kala duwanaanshaha oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn qaybaha la qaadi karo, gaashaanka caag ah, weelasha la tuuri karo, suxuunta, calaamadaha, weelasha kaydinta, maaskaro, galoofyada, xirmooyinka baaritaanka, xirmooyinka gargaarka degdegga ah, faashadda, cadarrada gargaarka degdegga ah ama buufinta, gacmo nadiifiyaha, nadiifiyaha yar yar (taleefanka), buufinta nadiifinta, sahayda nadiifinta ama shay kasta oo hal mar la isticmaalo.
- **Qulqulka / Buundooyinka:**
  - **MAYA:** ku darista / beddelka / dayactirka godadka ama buundooyinka wax kasta.
- **Adeegga Deynta ama iibsashada Hore:**
  - **MAYA:** dib u bixinta amaahda, magdhawga iibsashada hore ama nooc kasta oo adeeg deyn ah.
- **Decks / Balbalada / Patios:**
  - **MAYA:** Shaqada sagxadda, balbalada ama barxadda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicdu waa in la dhammaystiraa.
- **La Tuuri Karo / Hal Isticmaal:**
  - **MAYA:** alaabta ama sahayda la tuuri karo ama hal mar la isticmaalo, oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn cuntada, xafaayada, alaabada waraaqaha, tirtirka, iwm.
- **Hoos u dhaca, ilaalinta qiimaha, iibsashada hore ama ballanqaadyada:**
  - **MAYA:** maalgelinta shay kasta oo lacag bixinta, khidmadda qufulka qiimaha / ilaalinta qiimaha, ama ballanqaad hore sida qandaraas la saxiixay ka hor inta aan la soo celin heshiis deeq ah oo la saxiixay; ma jiro magdhaw iibsashada hore ama dib u bixinta amaahda ama qaybaha. Lacag-bixinta / ballanqaadyada noocan oo kale ah waxay

*ka reebi doonaan walxaha / mashaariicda maalgelinta oo u baahan kara soo celinta lacagaha deeqda ee laga helay mashruuca noocaas ah.*

• **Albaabada** (sidoo kale eeg Albaabada Dibadda):

- **HAA:** Ku darista albaabo cusub oo gudaha ah ama beddelka albaabada gudaha / dibedda sababo la xiriira waxyeelada; beddelka loo oggol yahay albaabka la mid ah asalka ah; beddelka albaabka garaashka ku lifaaqan si loo buuxiyo xeerka dabka; albaabka adeegga garaashka; Qufulka caadiga ah iyo qalabka albaabka oo keliya. Mashruuca bixinta beddelka albaabka ee u qalma ayaa la dhammaystiri karaa Maajo 15, 2026. Dukumiintiyada qandaraaslaha / shaqaalaha ayaa looga baahan doonaa oraal, iyadoo la tixgeliyo waqtiga sanadka ee mashruuca la dhammaystiri doono.
- **MAYA:** *Nidaamyada gelitaanka fure la'aanta ama qufulka albaabka amniga oo leh koodhadhka Wi-Fi; dawannada albaabka fiidiyowga ama kamaradaha giraanta; casriyeynta albaabada ama qalabka ujeedooyinka qurxinta / bilicsanaanta; albaabada garaashka / waaweyn.*

• **Dheecaanka dheecaanka:**

- **HAA:** Ku rakib lebenka dheecaanka gudaha iyo / ama bamka sump ee caafimaadka / badbaadada aagga barnaamijka daryeelka carruurta. Dayactirka bamka sump ama beddelka - 100% haddii loo isticmaalo oo keliya barnaamijka daryeelka carruurta; 50% haddii ay isticmaalaan qoyska ama urur kale meel la wadaago.
- **MAYA:** *Beeraha dibedda ama dheecaanka oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn Isbaanishka iyo / ama Faransiiska Biyo-mareenka.*

• **Waddo / Baarkinka / Barxadda / Waddada:**

- **MAYA:** *Soo jeedinta waddooyinka, baarkinka, barxadda ama waddooyinka looma tixgeliin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.*

• **Qalalan / Studs:**

- **HAA:** Ku darista, dayactirka / beddelka derbiga qallalan ama qalabka gudaha si loo hagaajiyo waxyeelada booska barnaamijka daryeelka carruurta ama ku darista musqusha cusub ee daryeelka carruurta, jikada,

dharka lagu dhaqo, kaydinta ama fasalka. Meel cusub waa in loo qoondeeyay barnaamijka daryeelka carruurta.

• **Shaqada Duct:**

- **HAA:** Rakibidda ama dayactirka shaqada ee goobta xanaanada carruurta.
- **MAYA:** *Nadiifinta tuubada.*

• **Dayactirka Daaqadda Bixitaanka ama Beddelka Daaqadda:**

- **HAA:** U beddel qaabka daaqadda hadda jira daaqadda ka bixitaanka si aad u buuxiso shuruudaha shatiga iyo / ama si fudud loo helo baxsadka, ku dar jaranjarada gudaha iyo / ama biraha si aad u hesho baxsashada dabka / bixitaanka si fudud; dayactirka gudaha ee daaqadda ka baxa. Mashruuca bixinta u qalma waxaa la dhammaystiri karaa Maajo 15, 2026. Dukumiintiyada qandaraaslaha / shaqaalaha ayaa looga baahan doonaa oraalaha.
- **MAYA:** *Daaqadaha cusub ee ka baxa waxay u baahan yihiin aag cusub oo la qoday ama dayactir dibedda ah marka la eego waqtiga sanadka ee mashaariicdu ay tahay in la dhammaystiro.*

• **Korontada:**

- **HAA:** Ku darista xarumo dheeri ah; beddelka furayaasha iftiinka ama meelaha; ku darista fiilooyinka iyo nalalk saqafka meel aan dhammeystirnayn oo loogu talagalay barnaamijka daryeelka carruurta. Fiilooyinka loo baahan yahay rakibidda qalabka ama dayactirka korontada ee lagama maarmaanka u ah barnaamijka daryeelka carruurta.
- **MAYA:** *rakibaadda korontada dibedda ama dayactirka sida laga yaabo inay lagama maarmaan u tahay calaamadaha sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicdu waa in la dhammaystiraa.*

• **Albaabada Dibedda iyo Meelaha Dabka Ka Baxa:**

- **HAA:** Dayactir / beddel albaabka dibedda iyo / ama shaashadda dibedda / albaabada duufaanka, qufulka caadiga ah, iyo / ama qalabka sababo la xiriira waxyeello. Beddelka loo oggol yahay albaabada la mid ah asalka - dukumiintiyada (sawirka albaabka hadda jira iyo shaashadda albaabka la soo jeediyay) ee looga baahan yahay albaabada qurxinta. Abuurista meelo ku filan oo dabka ah oo aan u baahnayn dalool cusub oo lagu gooyo

derbiga dibedda. Albaabka adeegga ee garaashka waxaa la beddeli karaa oo keliya haddii uu yahay albaabka aasaasiga ah ee xanaanada carruurta – dukumiintiyada loo baahan yahay. Mashruuca bixinta u qalma waa la dhammaystiri karaa Maajo 15, 2026 – dukumiintiyada ayaa loo baahan yahay.

- **MAYA:** *Mashaariicda dibedda, oo ay ku jiraan jarista albaab cusub derbi dibedda, marka la eego waqtiga sanadka ee mashaariicdu ay tahay in la dhammaystiro. Ma jiro albaabada garaashka. Nidaamyada gelitaanka furaha la'aanta, qululka albaabka amniga oo leh koodhadhka Wi-Fi, dawannada albaabka fiidiyowga ama kamaradaha giraanta (loo tixgeliyo kharashyada barnaamijka).*

- **Dusha sare ee Dibadda:**

- **MAYA:** *Rinjiyeynta / wasakheynta dibedda ama dayactirka looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicdu ay tahay in la dhammaystiro.*

- **Khidmadaha:**

- **HAA:**

- Khidmadaha oggolaanshaha iyo / ama kormeerka loo baahan yahay ee mashruuca (yada) deeqda la dhammaystiray degmooyinka maxalliga ah
- Kharashka la-talinta ee la xiriira naqshadeynta jawiga barashada gudaha. Qorshaha dhammaystirka mashruuca ayaa loo baahan doonaa.

- **MAYA:**

- *Xigashooyinka ama khidmadaha cabbirka (xigashooyinka / cabbirka khidmadaha kama reebayaan sheyga tixgelinta, laakiin soo kabashada khidmadda uma qalanto maalgelinta deeqda).*
- *Lacag bixinta, qululka qiimaha ama bixinta qaybinta, ama shay kasta oo lacagahaas loo sameeyay ama qandaraas loo saxiixay.*
- *Dammaanad qaad dheeri ah ama khidmadaha qorshaha adeegga.*

- **Xayndaabka:**

**MAYA:** *Si kastaba ha noqotee, waa lagama maarmaan in la tixgeliyo waqtiga sanadka ee ay tahay in la dhammaystiro mashaariicda.*

- **Ka bixitaanka dabka oo ka baxsan:**

- **HAA:** Ku darista ama beddelka jaranjarada dabka ee burburtay; ku darista ama dayactirka tallaabooyinka gudaha ee ka bixitaanka dabka; ku darista gacmaha gudaha ee tallaabooyinka aan horay u jirin iyo

Ku lifaaqan jaranjarada jaranjarada haddii loo baahdo in ka badan 3 tallaabo. Beddel gacmaha gudaha ee waxyeellada leh ama tallaabooyinka badbaadada – dukumiintiyada loo baahan yahay.

- **MAYA:** *Shaqada dibedda / baxsashada dabka looma tixgelin doono marka la eego waqtiga sanadka ee mashaariicdu ay tahay in la dhammaystiro.*

- **Dab-daminta / Kaarboon Dioxide / Radon:**

- **HAA:** Ku darista ama beddelka qalabka lead-ka, dabka, radon ama kaarboon dioxide (CO<sub>2</sub>) digniinta iyo dab-daminta; dayactirka / rakibidda nidaamka rusheeyaha gudaha / dab-daminta gudaha aagga barnaamijka daryeelka carruurta marka uu u baahdo dabka.
- **MAYA:** *Xirmooyinka Imtixaanka*

- **Dabka / Kuleylka Source:**

- **HAA:** Shaashadaha / daboolka ama qaybaha si looga ilaaliyo carruurta dabka, kuleyliyaha iyo / ama shooladaha qoryaha. Ku dar, dayactir ama beddel isha kuleylka yar ee kala qaybsan illaa iyo inta mashruuca la dhammaystiri karo Maajo 15, 2026 – dukumiintiyada ayaa loo baahan yahay.
- **MAYA:** *Ku darista dabka ama il kasta oo kuleyl ah oo la qaadi karo, oo xor ah.*

- **Gogosha sagxadda:**

- **HAA:** Ku darista ama beddelka daboolka dabaqa joogtada ah sababo la xiriira waxyeello (sida linoleum, alwaax, leben, LVP, rooga) meelaha ay carruurta si joogto ah u joogaan oo keliya. Shaabadeynta la taaban karo ee gudaha ama shaabadeynta la taaban karo / shaabadeynta alwaaxda meel shati leh. Dayactirka ama beddelka dabaqa hoose ama aasaaska haddii loo baahdo meel shati leh. Beddelka rooga ilaa dusha sare si fudud loo nadiifiyo waa la aqbali karaa.
- **MAYA:** *Roogagga aagga oo ay ku jiraan roogagga Turkiga, roogagga tuurista, gogosha ciyaarta, ama roogagga fasalka; kuleylka dabaqa ama casriyeynta kale ee sagxadda; beddelka daboolka dabaqa joogtada ah ee xaalad wanaagsan oo loogu talagalay cusbooneysiinta / bilicsanaanta. Ma jiro dayactir, xiritaan ama dabool sagxadaha garaashka haddii aan la sameyn qayb ka mid ah beddelka dhammaystiran ee garaashka oo loo beddelo meel xanaanada carruurta, halkaas oo booska aan mar dambe loo isticmaali karin garaashka – dukumiintiyada loo baahan yahay.*

- **foornada:**

- **HAA:** liibsashada cusub ama dayactirka foornada, bamka kuleylka, kuleyliyaha gaaska ama cutubka yar-qaybsan ee jira. Kharashka qalabka oo keliya wuxuu xaq u leeyahay 100% qaab dhismeedka gebi ahaanba loogu talagalay barnaamijka daryeelka carruurta; 50% meel la wadaago (guriga qoyska ama goob urur la wadaago).
- **MAYA:**
  - *Dammaanad qaad dheeri ah ama khidmadaha qorshaha adeegga.*
  - *Il kasta oo kuleyl ah oo la qaadi karo oo ay ku jiraan kuleyliyaha booska.*
  - *Rakibaadda unugga cusub ee mini-split ama PTAC u baahan shaqo dibedda.*

- **Alaabta guriga / alaabta guriga:**

- **HAA:**
  - *Alaabta guriga barnaamijka daryeelka carruurta (sariiraha, furaashyada sariirta, xirmooyinka-n-ciyaaraha, sariiraha, beddelka miisaska, miiska cabirka ilmaha iyo kuraasta, shelf / armaajooyinka, kuraasta dhallaanka, cubbies, alaabta kaydinta, kuraasta sare, kuraasta dheriga, miiska dalxiiska ee cabbirka ilmaha, iwm).*
  - *Alaabta xafiiska: Alaabta xafiiska ee loogu talagalay barnaamijka xanaanada carruurta (golaha faylka, miiska, kursiga, qolka shirarka ama miiska qolka nasashada, kuraasta qolka shirarka oo aan ahayn kuraasta isku laabma).*
- **MAYA:**
  - *Alaabta guriga ee cabbirka dadka waaweyn ee aan si gaar ah loo oggolaayn oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn sariiraha, kuraasta buuxa, kuraasta ruxruxa, miisaska mararka qaarkood, alaabta guriga qurxinta, sariiraha, labiska, miiska dalxiiska ee cabbirka buuxa.*
  - *Kuraasta bacda digirta*
  - *Kuraasta isku laabma.*
  - *Kuraasta Baabuurta.*
  - *Darbiga darbiga oo ay ku jiraan muraayadaha.*
  - *Rooga: roogagga Turkiga, roogagga aagga, roogagga tuurista, gogosha ciyaarta, roogagga fasalka.*
  - *Dharka / Sanduuqyada: Sahayda ay ku jiraan dharka, gogosha, miiska beddelka / baakadaha-n-ciyaarta, sanduuqyada / dambiilaha oo ay ku jiraan kuwa loo*

*isticmaalo cubbies kaydinta, sanduuqyada kaydinta, dambiilaha qashinka.*

• **Garaashka:**

- **HAA:**
  - Daryeelka carruurta Beddelka albaabka u dhexeeya guriga iyo garaashka si loo buuxiyo xeerka dabka shuruudaha shatiga, ama beddelidda albaabka adeegga haddii ay tahay albaabka aasaasiga ah ee barnaamijka daryeelka carruurta oo keliya - dukumiintiyada loo baahan yahay.
  - U beddelidda garaashka goob xanaanada carruurta aasaasiga ah marka beddelka ka dib, booska mar dambe looma isticmaali karo garaashka.
- **MAYA:**
  - *Beddelidda, dayactirka, baaritaanka ama wax ka beddelka albaabada garaashka, daaqadaha, derbiyada ama sagxadda marka aan la sameyn sida loo beddelo dhammaystiran oo loogu talagalay goobta aasaasiga ah ee daryeelka carruurta halkaas oo beddelka ka dib, booska aan mar dambe loo isticmaali karin garaash.*
  - *Beddelka albaabka adeegga ee aan ahayn albaabka ugu horreeya ee laga galo goobta xanaanada carruurta.*

• **Cawska:**

***MAYA:** Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.*

• **Gutters/Down spouts:**

***MAYA:** Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.*

• **HVAC (Kuleylka, Hawo-mareenka, Qaboojiyaha):**

- **HAA:**
  - libasashada ama dayactirka foornada, bamka kuleylka, kuleyliyaha gaaska, kuleyliyaha biyaha, nadiifiyaha hawada ama qoyaanka lagu rakibay foornada, jilciyaha biyaha, shaandhada birta, osmosis gadaal ah, ionization bipolar ama mini-split jira. U qalma 100% qaab dhismeedka gebi ahaanba loogu talagalay barnaamijka daryeelka carruurta; 50% meel la wadaago (guriga qoyska ama goob urur la

wadaago).

- Shaqada dayactirka hal safar ama dayactir hal mar ah.

○ **MAYA:**

- *libsashada dibedda ama dayactirka qaboojiyaha, bambooyinka kuleylka ama unugyada PTAC sababo la xiriira waqtiga sanadka ee mashaariicdu ay tahay inay dhammaystiraan. Si kastaba ha noqotee, waxay u baahan tahay in la gooyo daloolka derbiga.*
- *Kuleylka dabaqa.*
- *Dammaanad qaad dheeri ah ama khidmadaha qorshaha adeegga.*

• **Derbiyada / saqafyada gudaha:**

- **HAA:** Ku darista ama dayactirka derbiyada gudaha ama saqafyada booska barnaamijka daryeelka carruurta, oo ay ku jiraan dahaarka, dhagaxa xaashida, dufanka saqafka iyo rinjiga.

• **Jikada / Jikada:**

- **HAA:** Dayactirka / ku darista jikada oo loogu talagalay barnaamijka daryeelka carruurta;

Dayactirka / beddelka walxaha waxyeellada leh ee jikada la wadaago ee loo isticmaalo barnaamijka daryeelka carruurta oo ay ku jiraan sagxadda, saxanka / qasabada, miiska / armaajada. Qalabka ayaa xaq u leh 50% meelaha la wadaago iyo 100% daryeelka carruurta oo keliya isticmaalka / booska.

- **MAYA:** *Beddelka alaabta jikada ee shaqeynaya ujeeddooyinka bilicsanaanta / casriyeynta sida kor u qaadista bilicsanaanta miiska dhagaxa ah ama ku darista golaha wasiirada si loo qariyo qashinka. Ma jiro miiska dhagaxa dabiiciga ah, oo ay ku jiraan beddelka dhagaxa dhagaxa ah ee dhagaxa ah.*

• **Adeegyada Shaqada / Qandaraaska:**

- **HAA:** Waqtiga shaqaalaha ka shaqeeya aagga la codsaday, isagoo siinaya magaciisa, magaciisa ganacsiga, cinwaankiisa, (ama cinwaanka webka), **IYO TELEFOONKA** waxaa lagu muujiyey xigashooyinka ka hor abaalmarinta deeqda iyo rasiidhada shaqada la qabtay. Lambarka liisanka waa in la diiwaangeliyaa marka ruqsad looga baahan yahay shaqada ay qabtaan xeerarka Gobolka ama Degmooyinka Hoose. Shaqaaluhu waa inay la kulmaan xeerarka

rukhsadda iyo kormeerka tayada. Mashaariicda u baahan shaqaale qandaraaska ah waa inay ahaadaan kuwo qandaraas leh.

Buuxi waqtiga kama dambaysta ah ee warbixinta kama dambaysta ah ee Maajo 15, 2026. Dukumiintiyada loo baahan yahay. **Haddii magaca**

**qandaraaslaha, magaca ganacsiga, cinwaanka (ama cinwaanka websaydhka) iyo lambarka taleefanka aan DHAMMAAN la siinin dukumiintiyada rasiidka, rasiidka waa la diidi doonaa wuxuuna u baahan doonaa**

**Dib-u-bixinta qaybtaas abaalmarinta deeqda.**

- **MAYA:** Shaqo mushahar leh oo ay sameeyaan shaqaalaha xanaanada carruurta, bixiyaha xanaanada carruurta ama xubin qoyska ka mid ah, xitaa haddii xubin qoyska ka mid ah uu yahay qandaraasle ruqsad haysta ama uu qabto nooca shaqada loo baahan yahay nolosha. **Haddii foosha la go'aamiyo in uu** sameeyay xubin ka mid ah qoyska ama shaqsi la nool bixiyaha xanaanada ilmaha, xitaa haddii kharashka shaqada loo oggol yahay warqadda abaalmarinta, kharashka shaqada waa la diidi doonaa. Ma jiro qandaraasle / dukumiintiyada rasiidh shaqo oo la bixiyo oo ka maqan magaca qandaraaslaha, magaca ganacsiga, cinwaanka (ama cinwaanka websaydhka) iyo lambarka taleefanka.

**•Goobta dharka lagu dhaqo:**

- **HAA:** Dayactirka / abuurista meel dharka lagu dhaqo **oo loogu talagalay** daryeelka carruurta; beddelka qalabka waxyeellada leh (50% meelaha la wadaago, 100% isticmaalka daryeelka carruurta oo keliya).
- **MAYA:** Adeegga dharka lagu dhaqo.

**•Daryeelka Cawska / Muuqaalka:**

- **MAYA:** Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.

**•Barashada iyo Ciyaarta:**

- **MAYA:**
  - Qaab-dhismeedka ciyaarta dhillaanka ama dhallaanka: Gudaha / dibedda ee la qaadi karo ee dhallaanka / dhallaanka yar yar ee qaab-dhismeedka ciyaarta
  - looma baahna in si joogto ah loo ilaaliyo dhulka oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn Little Tikes iyo Tallaabada 2

- *Guryaha la qaadi karo ama gudaha iyo dhisme kasta oo leh dabaq sare*
- *Qalabka jimicsiga gudaha iyo playsets*
- *Ride-Ons oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn baabuurta, baabuurta, baabuurta, baaskiilada, saddex-baaskiilka, alaabta lagu ciyaaro ee waaweyn, mootooyinka iyo koofiyadaha*
- *Alaabta lagu ciyaaro - gudaha iyo dibedda, oo ay ku jiraan gogosha lagu ciyaaro ee dhallaanka la qaadi karo, jimicsiga iyo fuulayaasha dhallaanka / qaybaha ciyaarta (iyadoon loo eegin cabbirka)*
- *Riwaayad riwaayad ah oo ay ku jiraan jikada ciyaarta, kaydinta dharka / dharka, kuraasta shaqada ee ciyaarta, iwm.*
- *Furan alaabta lagu ciyaaro / miisaska iyo qalabka*
- *Ilmaha / Dhallaanka Dhallaanka*
- *Qalabka muusikada iyo ciyaartoyda*
- *Farshaxanka ama Sahayda Sayniska ama Xirmooyinka*
- *Buugaagta, Manhajka, Software-ka ama Teknolojiyada*
- *Dharka derbiga, muraayadaha ama qurxinta*

• **Nalalka:**

- **HAA:** *Ku beddelka nalalka nalalka oo ay ku jiraan nalalka gaashaanka ah ama burburka; ku darista nalalka burburka ee saqafka aan dhammeystirnayn; ku darista nalalka dusha sare ee goobta daryeelka carruurta ee dhowaan la dhammeeyay.*
- **MAYA:** *Beddelka nalalka sababo qaab ama bilicsanaan; nalalka bilaashka ah ama nalalka habeenkii; nalalka nalalka.*

• **Dayactirka Weyn:**

- **MAYA:** *Dayactirka weyn waxaa mamnuucay isha maalgelinta iyo cusbooneysiin sharciyeed sanadka 2024, waxaa lagu qeexaa mashruuc kasta oo ku kacaya \$ 350,000 ama ka badan xarumaha ama \$ 50,000 ama ka badan bixiyayaasha xanaanada carruurta qoyska.*

• **Gawaarida Motorized:**

- **MAYA:** *Gawaarida lagu qaado carruurta iyo/ama qalabka badbaadada gaadiidka sida kuraasta baabuurta ama koofiyadaha.*

• **Xafiiska:**

- **HAA:** *Alaabta xafiiska ee loogu talagalay barnaamijka daryeelka carruurta*

(golaha faylka, miiska, kursiga, miiska).

○ **MAYA:**

- *Kuraasta isku laabma.*
- *Qalabka xafiiska (taleefanka, nuqulka, kombiyuutarka, laptop, kiniiniga, softiweerka, daabacaadda, khadka, warqadda / sahayda la xiriira ganacsiga, walkie talkies, iwm).*
- *Kamaradda, qalabka kormeerka oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn kormeerayaasha ilmaha iyo kamaradaha amniga.*

• **Rinjiyeynta**

- **HAA:** rinjiga gudaha iyo shaqaaleysiinta rinjiyeynta booska barnaamijka daryeelka carruurta - muuqaal laba jibbaaran oo ka mid ah meelaha daryeelka carruurta ayaa laga yaabaa in loo baahdo xaddiga rinjiga la codsaday; khidmadda rinjiyeynta si uu u dhaqaaqo walxaha culus derbiga.
- **MAYA:** qalabka korontada (buufinta rinjiga korontada) ama aaladaha la xiriira rinjiga; rinjiyeynta aagagga gudaha guriga ee aan ruqsad u haysan daryeelka carruurta ama kaydinta daryeelka carruurta; rinjiyeynta ama wasakheynta dusha sare ee dibedda oo ay ku jiraan xirmooyinka ciyaarta, dhinacyada, sagxadda, balbalada, qolalka qorraxda, xayndaabka, meelaha la dhigto ama guryaha / dhismayaasha dibedda.

1. **Darfaha:**

- **HAA:** Ku darista ama beddelka darfaha kala-soocida joogtada ah si loo yareeyo faafitaanka jeermiska meelaha carruurta ama meelaha waalidka ka soo dejinta; ku darista / beddelidda codka-caddaynta ama darfaha codka.
- **MAYA:** Shaqada dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro, oo ay ku jiraan darfaha ilaalada ee sagxadda ama caqabadaha xakamaynta dadweynaha.

• **Playsets:**

- **MAYA:** Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.

• **Caqabadaha / Xuduudaha:**

- **MAYA:** Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.

• **Dusha Sare ee Aagga Ciyaarta:**

- **MAYA:** Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.

• **Tuubooyinka:**

- **HAA:** Tuubooyinka looga baahan yahay meelaha xanaanada carruurta, sida musqusha, jikada, jikada, dharka lagu dhaqo ama saxanka gacmaha lagu dhaqo gudaha. Marka la xiriiro rakibaadda qalabka ama isku xirnaanta aasaasiga ah, waxaa loo oggol yahay 100% xarumaha daryeelka carruurta oo keliya iyo 50% booska la wadaago (qoyska ama urur kale).
- **MAYA:** Tuubooyinka Dibadda.

• **Ride-Ons/Ins:**

- **MAYA:** Buggies, gaariga, gaariga, baaskiil, tricycle, alaabta lagu ciyaaro ee waaweyn, mooto, koofiyad, kursiga gaariga, iwm

• **Sanduuqyada Ciidda / Sanduuqyada:**

- **MAYA:** Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.

• **Mashiinnada Nadaafadda:**

- **Haa:** Qalab nadiif ah oo waaweyn (sida Zono).
- **MAYA:** Buufinta nadaafadda, gacmo nadiifiyaha, nadiifiyaha yar (taleefanka) ama qalabka nadiifinta.

• **Nidaamyada Amniga / Kamaradaha:**

- **HAA:** Badhanka argagaxa si loogu xiro fulinta sharciga ee barnaamijka xarunta / dugsiga ku saleysan.
- **MAYA:** Kharashka barnaamijka oo ay ku jiraan kamaradda giraanta ; giraanta / fiidiyowga; albaabka caadiga ah; qalabka kormeerka; nidaamyada gelitaanka furaha la'aanta; albaabada amniga; qululka albaabka amniga oo leh koodhadhka Wi-Fi; nidaam kasta oo kormeer fiidiyoow ah ama nidaam kale oo amni; adeegyada kormeerka amniga; nalalka dibedda.

- **Sheds/Outbuildings:**

- **MAYA:** Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.

- **Qolka Xanuunka / Xasilloon:**

- **HAA:** Dayactirka / ku darista meel xanuunsan iyo / ama xasilloon oo ka duwan aagga waxqabadka.
- **MAYA:** Alaabta guriga ee dadka waaweyn oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn sariiraha, dhagaxyada, kuraasta buuxa, kuraasta isku laaban, miisaska mararka qaarkood, dharka.

- **Calaamadaha:**

- **MAYA:** Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.

- **Nidaamyada buufinta (gudaha / gudaha):**

- **HAA:** Dayactirka / rakibidda buufinta gudaha / nidaamka dab-damiska ee aagga barnaamijka daryeelka carruurta marka uu u baahdo dab-damiska - dukumiintiyada loo baahan yahay.
- **MAYA:** Meelaha aan si joogto ah u isticmaalin barnaamijka daryeelka carruurta.

- **Nidaamyada Buufinta (banaanka / dibedda):**

- **MAYA:** Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.

- **Jaranjarada / Biraha (gudaha):**

- **HAA:** Xiritaanka dhabarka talaabooyinka furan ee loo baahan yahay sida laga baxo dabka; ku darista jaranjarada ama tallaabooyinka (yada) halkaas oo aan jirin haddii loo baahdo badbaadada iyo / ama sida ka bixitaanka dabka - dukumiintiyada loo baahan yahay. Ku dar, hagaaji ama beddel biraha gacanta ee gudaha ama dunmiiqa jaranjarada meesha loogu baahan yahay badbaadada - dukumiintiyada loo baahan yahay.
- **MAYA:** Mashaariicda bannaanka sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicdu ay tahay inay dhammaystiraan, oo ay ku jiraan tallaabooyinka dibadda, jaranjarada, biraha, darfaha ilaalada ama

*dunmiiqyada.*

• **Armaajooyinka Kaydinta:**

- **HAA:** Ku darista alaabta kaydinta (oo xor ah ama la dhisay) sida unugyada kaydinta, cubbies, khaanadaha, khaanadaha buugaagta ee loogu talagalay barnaamijka daryeelka carruurta.
- **NO:** *Ma jiro sanduuqyo lagu keydiyo, sanduuqyo ama dambiilaha, oo ay ku jiraan weelasha loogu talagalay in lagu hayo walxaha ku jira unugyada kaydinta ama cubbies.*

• **Sunshades / dalladaha:**

- **MAYA:** *mashaariicda dibedda oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn hooska lagu dhisay dhismayaasha ciyaarta ama sagxadda, dalladaha waaweyn, dabaqyada, gazebos, qolalka shaashadda, teendhooyinka, iwm.*

• **Qalabka: qalabka korontada, qalabka gacanta ama qalabka:**

- **MAYA:** *libso ama kireysiga qalabka (korontada ama qalabka gacanta), qalabka korontada, ama qalabka matoorrada sida qodista, boodhka ama wiishka.*

• **Ka saarista geedka:**

- **MAYA:** *Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.*

• **Casriyeynta:**

- **HAA:** Beddelidda rooga oo loo beddelo dusha sare ee adag, oo si fudud loo nadiifin karo looma tixgeliyo casriyeyn.
- **MAYA:** *Casriyeynta oo ay ku jiraan laakiin aan ku xaddidnayn dhagaxa dhagaxa ah ama miiska dhagaxa dabiiciga ah, qurxinta Albaabada hore, beddelidda daaqadda caadiga ah qaanso / bay, daaqadaha qurxinta, ku darista kuleylka dabaqa ama casriyeyn kasta oo bilicsanaan. Ujeedadu waa in dib loo soo celiyo waxyeelada ay soo gaartay barnaamijka daryeelka carruurta, oo lagu beddelo walxaha la midka ah walxaha la midka ah. Dukumiintiyada sawirka ayaa si xoog leh loogu talinayaa inay muujiyaan in sheyga la codsaday uusan ahayn casriyeyn,*

*maadaama codsiyada la diidi karo dukumiintiyada la'aan.*

- **Wall panels:**

- **YES:** Adding or replacing sound absorbing wall panels.
- **NO:** *Crowd-control barriers.*

- **Dayactirka Derbiga:**

- **HAA:** Ku darista, dayactirka ama beddelka studs gudaha, dahaarka, darbiga qalalan, balaastigga, leben ama jarjar si loo hagaajiyo waxyeelada ku jirta booska barnaamijka daryeelka carruurta.

- **Dammaanad-qaadka:**

- **MAYA:** *Dammaanad qaadka la kordhiyay, ilaalinta sheyga ama qorshayaasha adeegga.*

- **Daaweynta Windows / Windows:**

- **HAA:**
  - Dayactirka ama beddelka daaqadda (yada) iyo / ama shaashadaha sababo la xiriira waxyeello ka soo gaartay goob xanaanada carruurta oo ruqsad haysta ayaa *la tixgelin karaa* - mashruuca waa in la dalbadaa ka dib warqadda abaalmarinta oo la rakibo/la dhammaystiro Maajo 15, 2026 - dukumiintiyada ayaa loo baahan yahay.
  - Ku darista xirmooyinka xargaha ee indhoolayaasha daaqadda ama xiisadda xarigga daahyada ama qalabka isku xirka ee badbaadada carruurta.
- **MAYA:** *Ku darista ama beddelka daaweynta daaqadaha nooc kasta ha noqotee (indhoolayaasha, daahyada, daahyada, hooska); beddelka daaqadaha sababo bilicsanaanta ama casriyeynta.*

- **Dayactirka Ceelka / Nidaamyada Septic:**

- **MAYA:** *Mashaariicda dibedda looma tixgelin doono sababtoo ah waqtiga sanadka ee mashaariicda ay tahay in la dhammaystiro.*

- **Dhulka hoostiisa oo aan dhammeystirnayn:**

- **HAA:** Dib-u-habeynta dhulka hoostiisa ee loogu talagalay barnaamijka

## daryeelka carruurta.

Kharash kasta oo lagu helo inuu ka soo horjeedo tilmaamahan inta lagu guda jiro dib-u-heshiisiinta warbixinta kama dambaysta ah waxay noqon doontaa waa la diiday. Su'aalo kasta ama codsiyada wax ka beddelka waa in loo diraa Kooxda Deeqaha MN 612- 473-6020, [grants@firstchildrensfinance.org](mailto:grants@firstchildrensfinance.org) ama farriinta iyada oo loo marayo bogga deeqda ka hor inta aan kharashka la bixin.

\* Isticmaalka u qalma wuu ka duwan yahay barnaamijki hore ee Deeqda Dib-u-nooleynta Xarumaha sababo la xiriira isbeddel ku yimid qeexitaanka federaalka ee Dib-u-habeynta Weyn iyo waqtiga deeqdan.